

Brusel 24. ledna 2024
(OR. en)

5811/24
ADD 1

ANTIDISCRIM 9
COCON 3
COHOM 7
COPEN 22
DROIPEN 5
EDUC 16
FREMP 34
JAI 113
MIGR 28
SOC 45

PRŮVODNÍ POZNÁMKA

Odesílatel:	Martine DEPREZOVÁ, ředitelka, za generální tajemnici Evropské komise
Datum přijetí:	24. ledna 2024
Příjemce:	Thérèse BLANCHETOVÁ, generální tajemnice Rady Evropské unie
Č. dok. Komise:	COM(2024) 37 final
Předmět:	PŘÍLOHA návrhu ROZHODNUTÍ RADY o postoji, který má být jménem Evropské unie zaujat ve Výboru smluvních stran Úmluvy Rady Evropy o prevenci a potírání násilí na ženách a domácího násilí v souvislosti se změnami jednacího řádu výboru, pokud jde o záležitosti týkající se orgánů a veřejné správy Unie

Delegace naleznou v příloze dokument COM(2024) 37 final.

Příloha: COM(2024) 37 final



EVROPSKÁ
KOMISE

V Bruselu dne 24.1.2024
COM(2024) 37 final

ANNEX

PŘÍLOHA

[...]

návrhu ROZHODNUTÍ RADY

**o postoji, který má být jménem Evropské unie zaujat ve Výboru smluvních stran
Úmluvy Rady Evropy o prevenci a potírání násilí na ženách a domácího násilí v
souvislosti se změnami jednacího řádu výboru, pokud jde o záležitosti týkající se orgánů
a veřejné správy Unie**

PŘÍLOHA

Článek 20 – Hlasování

Změna č. 1: doplnit na konec nový text (tučně a s podtržením)

„1. Každý člen výboru má jeden hlas. Je-li delegace smluvní strany složena z více než jednoho zástupce, je k účasti na hlasování oprávněn pouze jeden z nich.

Evropská unie v záležitostech, jež spadají do její pravomoci, vykonává své hlasovací právo počtem hlasů, který se rovná počtu hlasů jejích členských států, které jsou smluvními stranami úmluvy a které jsou vázány výkonem pravomoci Unie. Členské státy Evropské unie, které pravomocí Unie vázány nejsou, mohou hlasovat odděleně.

Pokud Evropská unie vykonává své hlasovací právo, členské státy, které jsou smluvními stranami úmluvy a které jsou vázány pravomocí Unie v záležitosti, o níž se má hlasovat, nehlasují. Evropská unie své hlasovací právo nevykonává v případech, kdy jsou všechny její členské státy, které jsou smluvními stranami úmluvy, oprávněny vykonávat své právo.

„2. Hlasování vyžaduje kvorum.“

Změna č. 2: doplnit nový text (tučně a s podtržením)

„3. Rozhodnutí výboru se přijímají dvoutřetinovou většinou odevzdaných hlasů. **Pokud se Evropská unie účastní hlasování v souladu s odst. 1 druhým a třetím pododstavcem, zahrnuje dvoutřetinová většina prostou většinu hlasů odevzdaných ostatními smluvními stranami.**

„4. O procesních otázkách se rozhoduje většinou odevzdaných hlasů.“

Změna č. 3: doplnit na konec nový text (tučně a s podtržením)

„5. Vystane-li jakákoli otázka, zda se jedná o procesní záležitost či nikoli, nepovažuje se záležitost za procesní, pokud tak výbor nerozhodne dvoutřetinovou většinou odevzdaných hlasů **v souladu s odstavcem 3.**

„6. Pro účely tohoto jednacího řádu se „odevzanými hlasy“ rozumějí hlasy členů odevdané pro nebo proti. Členové, kteří se zdrželi hlasování, se považují za členy, kteří neodevdali hlas.“

Článek 21 – Zvláštní pravidla pro volbu členů skupiny GREVIO

„1. Články 16, 19 a 20 tohoto jednacího řádu se nevztahují na volbu členů skupiny GREVIO.“

[...]

Změna č. 4: doplnit nový text (tučně a s podtržením)

„4. Rozhodnutí výboru požádat o stažení jednoho nebo více kandidátů, kteří nesplňují požadavky na členství ve skupině GREVIO, stanovené v člancích 2 až 5 jednacího řádu o postupu pro volbu členů skupiny GREVIO, vyžaduje dvoutřetinovou většinu odevzdaných

hlasů, **zahrnující prostou většinu hlasů zástupců jiných smluvních stran než Unie a jejích členských států**. Pro účely tohoto článku se „odevzanými hlasy“ rozumějí hlasy členů odevzdané pro nebo proti. Členové, kteří se zdrželi hlasování, se považují za členy, kteří neodevzdali hlas.“

[...]

Změna č. 5: doplnit nový text (tučně a s podtržením)

„7. Každý člen výboru má jeden hlas. Je-li delegace smluvní strany složena z více než jednoho zástupce, je k účasti na hlasování oprávněn pouze jeden z nich.“

Článek 25 – Změny jednacího řádu

Změna č. 6: doplnit nový text (tučně a s podtržením)

„Výbor může jednací řád změnit dvoutřetinovou většinou odevzaných hlasů, **zahrnující prostou většinu hlasů zástupců jiných smluvních stran než Unie a jejích členských států**. Pro účely tohoto článku se čl. 20 odst. 1 druhý a třetí pododstavec nepoužijí.“

Článek 2 – Složení

Změna č. 7: odstranit text

1. Členové

a) Podle čl. 67 odst. 1 úmluvy jsou členy výboru zástupci smluvních stran úmluvy.

[...]

2. Účastníci

[...]

b) Zástupce, kteří se budou účastnit zasedání výboru bez hlasovacího práva nebo nároku na úhradu výdajů, mohou jmenovat:

i) státy, které úmluvu podepsaly, avšak dosud ji neratifikovaly;

ii) státy, které úmluvu ratifikovaly nebo k ní přistoupily, ale pro které dosud nevstoupila v platnost;

iii) státy vyzvané, aby k úmluvě přistoupily.

~~iv) Evropská unie.~~

[...]

**